

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	L 300	Typenschein-Nummer	EK
Lieferwagen	MITSUBISHI		Kasten mit od. ohne Fenster (ab Fggt.-Nr. JMBL 032 PV..400 001)	CH 3935 15	

Hersteller MITSUBISHI MOTORS CORPORATION, Tokyo / Japan
 Erkennungsmerkmale auf Herstellerplakette "LO32P"
vor Fahrgestellnummer "JMBL 032 PV..4"
 Herstellerplakette in Kabine, rechts am hinteren Türpfosten
 Fahrgestellnummer rechts, hinten seitlich am Längsträger, hinter Hinterrad
 Motorkennzeichen "AG32" rechts, vorn seitlich am Motorblock
 Hauptimporteur FMC AUTOMOBILE AG, Steigstrasse 26, 8401 Winterthur
 Geprüftes Fahrzeug LO32P06510006

Fahrgestell	Motor	
Anzahl Achsen <u>2</u>	Anzahl Räder <u>4</u>	Marke <u>MITSUBISHI</u> Typ <u>4G32</u>
Lenkung <u>mechanisch</u>		Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u>
Getriebe <u>mechanisch</u>		Treibstoff <u>B</u> Lage <u>vorn</u>
Anzahl Gänge <u>5</u>	Achsantrieb <u>auf Hinterräder</u>	Kühlung <u>Wasser</u> Anzahl Zylinder <u>4</u>
Betriebsbremse <u>hydraulisch, 2-Kreis, V=Scheiben/H=Innenbacken, mit Unterdruckhilfe, Proportionalventil auf die Hinterräder</u>		Bohrung <u>76,9</u> Hub <u>86</u>
Hilfsbremse <u>VA + HA-Kreis der Betriebsbremse</u>		Hubraum <u>1597</u> Steuer-PS <u>8,13</u>
Feststellbremse <u>mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder</u>		Leistungs-kW <u>48 DIN</u> bei U/min <u>5000</u>
Dauerbremse <u>---</u>		Lärm-Standmessung <u>72,0</u> dB(A bei U/min <u>3750</u>
2-Kreis-Kontrolle <u>Niveauekontrolle; Kontrolllampe kombiniert</u>		Schalldämpfer <u>1 Topf 350x226x121 mm</u> +)
		Abgasprüfung <u>A G V</u>
		Entstörung <u>ECE-10; BAV, Anhang 8, Ziff. 3+4 = D</u>

Karosserie	<u>Kasten mit od. ohne Fenster</u>		Gewichte	vorn	hinten	total
Anzahl Türen <u>4 + 1</u>	Geschw. Messer <u>km/h</u>		Leergewicht	<u>700</u>	<u>460</u>	<u>1160</u>
Sicherheitsgurten <u>v Ar4m(E)+B(E)</u>	h <u>---</u>		Nutzlast	<u>350</u>	<u>690</u>	<u>1040</u>
Untereckeil <u>---</u>	Rückspiegel <u>2/beidseitig</u>		Gesamtgewicht	<u>1050</u>	<u>1150</u>	<u>2200</u>
Diebstahlsicherung <u>---</u>			Fabrikgarantie	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>2200</u>
Anzahl Plätze <u>l 3 v 3</u>	M <u>---</u>	h <u>*)</u>	Reifen grösse	<u>175 R 14 C</u>	<u>175 R 14 C</u>	
Masse	Innen	aussen	Ply/bar	<u>6 / 3,75</u>	<u>6 / 3,75</u>	
Länge	<u>2280</u>	<u>4000</u>	Tragkraft	<u>1420</u>	<u>1420</u>	
Breite	<u>1450</u>	<u>1690</u>	für V max	<u>140</u>	<u>140</u>	
Höhe	<u>(1660) 1190 / (2320) 1815</u>	Doppelachse	Felgen	<u>5 J x 14 Stahl</u>		
Ueberhang	v <u>---</u>	h <u>---</u>				
	h <u>715</u>	h <u>865</u>				
Abstand Lankrad - vorderste Fahrzeugteile	Spurkreis Ø	l <u>9400</u>				
		r <u>9600</u>				
	Masse in () = mit Hochdach					
			Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst	<u>1200/600 kg</u>		mech. Getriebe autom. Getriebe
			Garantiertes Gesamtzuggewicht	<u>---</u>		
			Geprüfte Anhängelast	<u>1160 kg</u>		
			Garantierte Dachlast	<u>150 kg</u>		
			Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	<u>130</u>		km/h
			Garantierte Stützlast	<u>75 kg</u>		

Ausrüstung	CR	od. HCR	(E)
Femlichter	CR	od. HCR	(E)
Abblendlichter	A	(E)	
Standlichter	R-S1	(E)	
Schlusslichter	R-S1	(E)	
Bremslichter	v	1	(E)
Richtungsblinker	v	1	(E)
Rückstrahler	v	1	(E)
Markierlichter	v	1	(E)
Nebelschlusslichter			
Zusätzliche Lichter			
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2/ separat Mitte		
Scheibenwischer	2/ Blatt		
Warnvorrichtungen	KNIGHT E 875 / 874 oder andere homologierte Modelle		

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Lieferwagen		
Marke und Typ	MITSUBISHI L 300		
Typenscheinnummer	CH	3935	15
Karosserie	Kasten		
Plätze	total	3	vorn 3
Leergewicht	1160	Treibstoff	B
Nutzlast	1040	Steuer-PS	8,13
Gesamtgewicht	2200	Hubraum	1597

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis (Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- * Anzahl Plätze : zum gelegentlichen Personentransport im Laderaum = 3 od. 9 od. 11.
- §) Ausrüstung : Schutzgitter hinter Fahrer- und Beifahrersitzen erforderlich.
- + Lärmdämpfung : - Viscolüfter, 7-Blatt, ϕ 345 mm.

Eintrag im Fahrzeugausweis :

128 - Sitz- und Schutzvorrichtungen für .. Personen im Laderaum zum nicht gewerbmässigen Transport genehmigt.

Ort und Datum der Prüfung **Bern, 03.01.83 (Adm.) NI.**

Ersetzt Typenschein CH

Eidg. Typenprüfstelle

A Art des Fahrzeugs Genre du véhicule 30) Lieferwagen Voiture de livraison	B Fabrikmarke Marque de fabrique MITSUBISHI	C Typ Modell Type Modèle L 3 0 0	D Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No 3935 15
--	--	---	---

EMISSIONSKARTE (EK) nach den Vorschriften 01.10.1982
FICHE DES EMISSIONS (FE) selon les prescriptions

Geräuschemissionen / Emissions du bruit

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	H Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche: dB/A	J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min-1	R Bemerkungen Remarques
4G32	m5	4,63	77,0	72,0 3750	aa)

Abgasemissionen / Emissions des gaz d'échappement

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	K Emissionen in g/km Emissions en g/km CO	L Emissionen in g/km Emissions en g/km HC	M NO	N Leerlauf Ralenti CO min-1	R Bemerkungen Remarques
4G32	m5	4,63	11,19	1,70	1,61	2,4 700	26 0302 01

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen
compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale

Ersetzt EK / remplace FE vom/du

Datum / date 03.01.83

BUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN OFFICE FEDERAL DE LA POLICE
Typenprüfstelle Service d'homologation